

Československá obchodná banka, a.s.

so sídlom: Žižkova 11, 811 02 Bratislava

IČO: 36 854 140

zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 4314/B

(ďalej len "Banka")

ktorú zastupujú: Ing. Rastislav Žiačik

Ing. Katarína Gelová

kontaktné miesto: Korporátna pobočka Bratislava II

adresa: Žižkova 11, 811 02 Bratislava

a

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

so sídlom: Drieňová 24, 820 09 Bratislava

IČO: 35 914 921

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.: 3496/B

(ďalej len „Klient“)

ktorého zastupujú: Ing. Martin Vozár, MBA, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Ľubomír Kuřka, člen predstavenstva

(Banka a Klient ďalej tiež „Zmluvné strany“) uzavierajú tento

Dodatok č. 20**k Zmluve o poskytovaní úverov č. 0256/08/44012**

(ďalej len "Dodatok")

Za účelom aktuálnej úpravy vzájomných vzťahov Zmluvných strán vzniknutých na základe a v súvislosti so Zmluvou o poskytovaní úverov č. 0256/08/44012 zo dňa 20.01.2009 v znení platných dodatkov (ďalej len „Zmluva“) sa Zmluvné strany dohodli na nasledovných zmenách ustanovení Zmluvy:

I.

- 1) **V Článku I. (Výška a účel úveru) Zmluvy sa menia odseky 1) a 2)** a nadobúdajú nasledujúce znenie:
 - 1) Banka bude poskytovať Klientovi peňažné prostriedky do celkovej výšky limitu (protihodnoty) =**10.000.000,-EUR** (ďalej iba „Limit“), ktorý môže byť čerpaný odo dňa účinnosti Zmluvy do dňa **29.06.2020** formou:
 - a) revolvingového úveru (ďalej iba „RVG úver“),
 - b) kontokorentného úveru (ďalej iba „KTK úver“).
 - 2) Dňom konečnej splatnosti úveru je deň **30.06.2020**.
- 2) **V Článku II. (Výška, účel, podmienky čerpania, úročenia a splácania RVG úveru) Zmluvy sa menia odseky 1) a 4)** a nadobúdajú nasledujúce znenie:
 - 1) Banka sa zaväzuje poskytovať Klientovi peňažné prostriedky formou RVG úveru do výšky úverového limitu =**10.000.000,-EUR** (ďalej iba „RVG limit“). Úver môže byť čerpaný v EUR v súlade s účelom dohodnutým v Zmluve do **29.06.2020**. Banka poskytuje úver Klientovi na financovanie prevádzkových potrieb Klienta.
 - 4) Čiastkové úverové obdobia sú obdobia medzi dňom čerpania a dňom splatnosti jednotlivých čerpaní úveru, pričom Zmluvné strany sa dohodli na čiastkových úverových obdobiach v minimálnej dĺžke 7 dní a v maximálnej dĺžke 6 mesiacov.
- 3) **V Článku III. (Výška, účel, podmienky čerpania, úročenia a splácania KTK úveru) Zmluvy sa mení odsek 2)** a nadobúda nasledujúce znenie:
 - 2) Čerpanie KTK úveru a jeho splácanie sa uskutočňuje automaticky tým ako Klient disponuje KTK Účtom, to znamená, že okamihom prevodu peňažných prostriedkov z KTK Účtu v čiastke

prevyšujúcej kreditný zostatok na tomto KTK Účte dochádza k čerpaniu úveru Klientom a okamihom prevodu peňažných prostriedkov v prospech tohto KTK Účtu je vyčerpaný úver najskôr splácaný. Úver môže byť čerpaný od prvého pracovného dňa nasledujúceho po dni, v ktorom boli splnené podmienky stanovené v Zmluve, do **29.06.2020**. Banka poskytuje úver Klientovi na financovanie prevádzkových potrieb Klienta.

II.

Za obnovu limitu sa Klient zaväzuje uhradiť Banke jednorazový poplatok vo výške XXXX EUR (slovom: XXXXX eur). Zmluvné strany sa dohodli na splatnosti poplatku do 5 pracovných dní od nadobudnutia platnosti tohto Dodatku.

III.

- 1) Ostatné ustanovenia Zmluvy sa nemenia a zostávajú v plnom rozsahu v platnosti.
- 2) Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť v deň nasledujúci po dni zverejnenia tohto Dodatku v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3) V prípade neplatnosti alebo neúčinnosti jednotlivých ustanovení Dodatku, nebudú dotknuté ostatné ustanovenia Dodatku a Zmluvy.
- 4) Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých prevezme každá zo Zmluvných strán po dva rovnopisy. Všetky rovnopisy Dodatku majú právnu silu originálu.
- 5) Zmluvné strany svojimi podpismi potvrdzujú, že po prerokovaní Dodatku sa zhodli na jeho obsahu vo všetkých bodoch a uzatvárajú Dodatok na základe svojej slobodnej a vážnej vôle.

V Bratislave, dňa2019

V Bratislave, dňa2019

Československá obchodná banka, a.s.

Ing. Rastislav Žiačik Ing. Katarína Gelová

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

Ing. Martin Vozár, MBA, predseda predstavenstva a
generálny riaditeľ
Ing. Ľubomír Kuťka, člen predstavenstva

.....
Banka

.....
Klient

Preukázanie totožnosti podpisujúceho:

Doklad totožnosti:

OP/PAS číslo:

Platnosť dokladu totožnosti do:

Preukázanie verifikoval:

dňa:.....

Preukázanie totožnosti podpisujúceho:

Doklad totožnosti:

OP/PAS číslo:

Platnosť dokladu totožnosti do:

Preukázanie verifikoval:

dňa:.....